Zeitschrift: Das Werk : Architektur und Kunst = L'oeuvre : architecture et art
Band: 55 (1968)
Heft: 10: Mehrfamilienhäuser - Siedlungen

Werbung

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

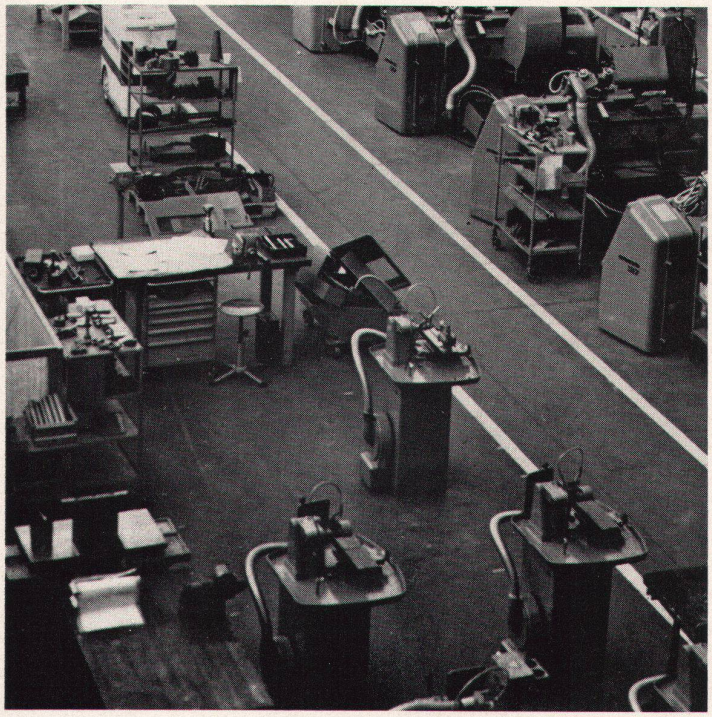
Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

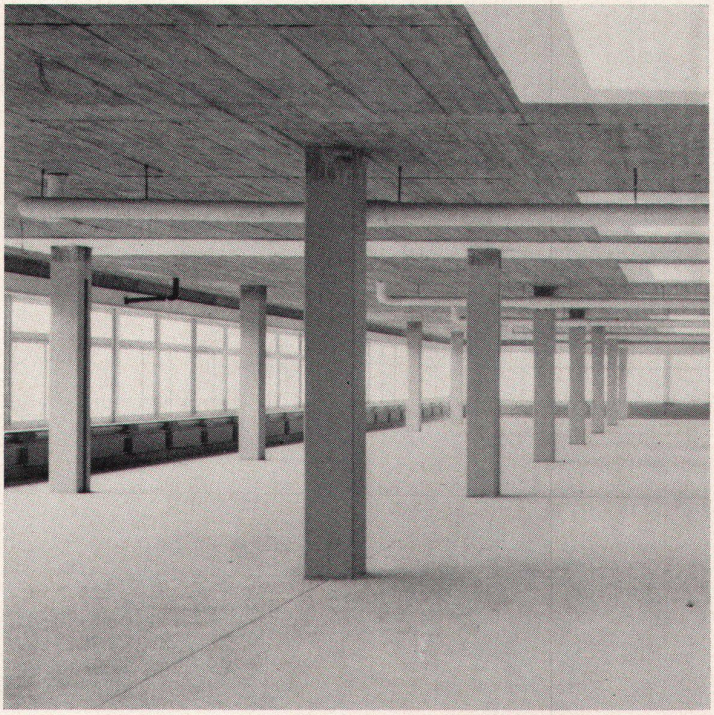
Download PDF: 13.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Industrieböden „nach Mass"

die Anforderungen bestimmen die Qualität





‚Maxidur' Hartbeton

druckfest, robust
dichte, geschlossene Oberfläche
mineralöl- und lösungsmittelbeständig
staubfrei, benötigt keine Pflege
sehr preiswert

oder

oder

‚Euböolith' Steinholz

fusswarm, zäh, elastisch
öl- und lösungsmittelbeständig
keine elektrostatische Aufladung
einfach im Unterhalt, staubfrei
sehr preiswert

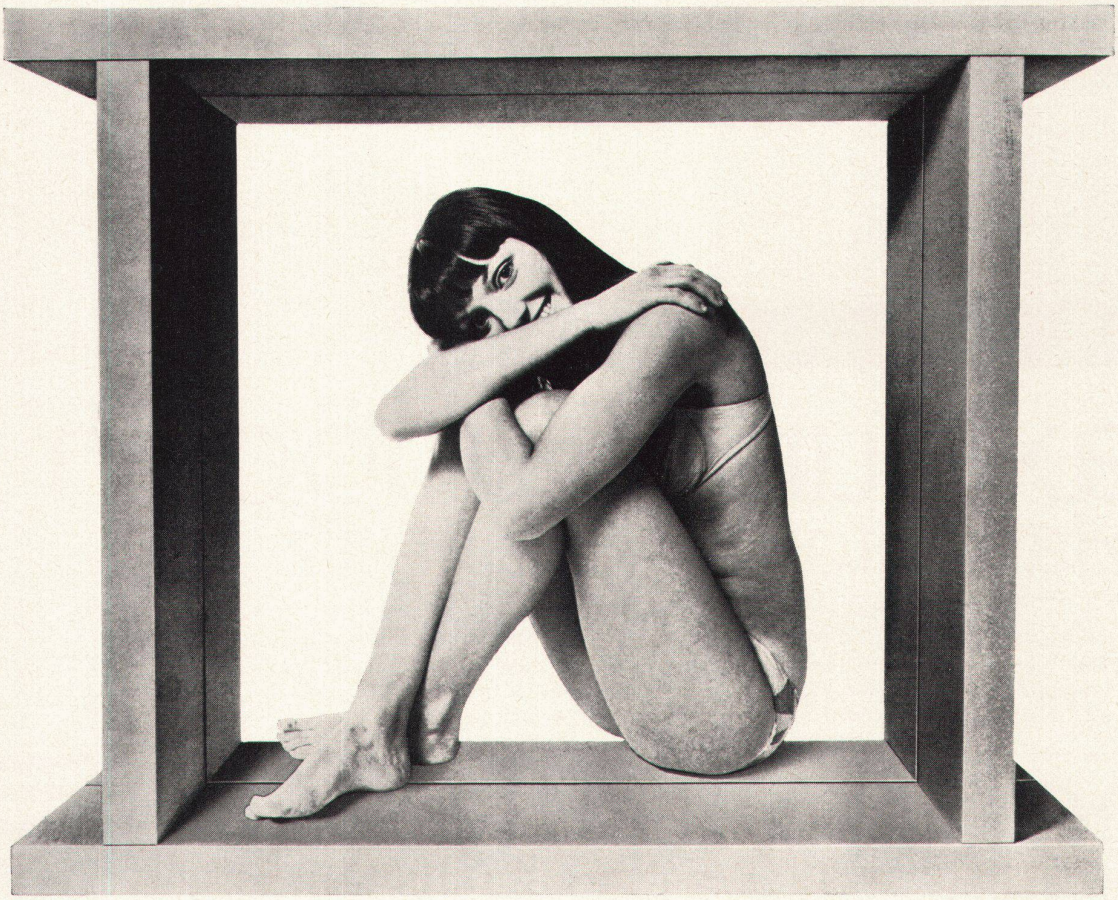
268

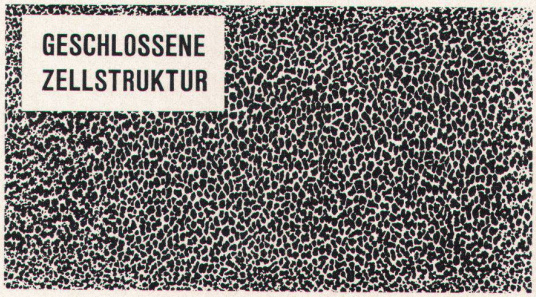
Euböolithwerke AG

Tannwaldstrasse 62 4600 Olten Telephon 062 - 5 23 35

Sind Sie schon über Styrofoam im Bilde?

Dieses Isoliermaterial besitzt unvergleichliche Eigenschaften.





Styrofoam nimmt kein Wasser auf. Es verrottet nicht, ist maßstabil und bewahrt sein Leben lang den hohen Isolierungseffekt. Wieso? In einem speziellen Extrusionsverfahren entsteht ein Hartschaum mit vollkommen geschlossener Zellstruktur, die Feuchtigkeit sicher abhält.

Legen Sie ein Stück Styrofoam ins Wasser. 5 Minuten oder 5 Wochen. Wenn Sie es herausnehmen, werden Sie sehen: unverändert. Schneiden Sie es auf: trocken – durch und durch.

Styrofoam lässt sich ausgezeichnet mit allen gebräuchlichen Materialien verputzen. Pressplatten, Gipstafeln und Täfelungen können direkt aufgetragen werden. Styrofoam wird mit Zementmörtel unmittelbar auf das Mauerwerk aufgeklebt. Dadurch senkt es Arbeitszeit und Arbeitskosten erheblich.

Die hohe Festigkeit von Styrofoam FR erlaubt die Verwendung als Schalung bei dünnschaligen Betonkonstruktionen. Durch seine Oberflächenstruktur verbindet es sich innig mit dem Beton.

Es ist dauerhaft, maßstabil und vollkommen wasserdicht

Styrofoam * FR isoliert wirklich dauerhaft. Einfach anbringen — und dann für immer vergessen. Das können Sie mit Styrofoam. Denn Styrofoam ist ein Kunststoff-Hartschaum mit vollkommen geschlossener Zellstruktur. Darum nimmt es kein Wasser auf. Leicht und einfach zu handhaben. Kein Zerbröckeln. Dazu ist es schwer entflammbar. Dow hat bis heute über 4 Millionen Kubikmeter Styrofoam in alle Welt verkauft. Sie finden kein vergleichbares Isoliermaterial in der Schweiz — wirklich nicht.

Styrofoam FR

das dauerhafte Isoliermaterial

Verkauf für die Schweiz:

Schneider + Co. AG.,
Scheideggstrasse 2,
8401 Winterthur,
Tel. (052) 29 13 21.

DOW *

* Warenzeichen – The Dow Chemical Company

Dow heute in Europa

Dow ist einer der grössten Chemiekonzerne der Welt. Mit weitgespanntem Programm: Entwicklung, Herstellung und Verkauf von Kunststoffen, Chemikalien, Metallen, Bio-Produkten, Verpackungsmaterial und Verbrauchsgütern in allen Teilen der Welt. Dow verkauft in Europa. Und Dow produziert in Europa.

Setzen Sie sich über Styrofoam FR ins Bild. Noch heute.

Bitte senden Sie mir ausführliche Unterlagen über Styrofoam und ein Muster.

An: Dow Chemical Europe S.A.,
Lavaterstrasse 93,
8027 Zürich

Name: _____

Berufsstellung: _____

Firma: _____

Ort: _____

Strasse: _____

W

GC NORM

Holz/Metall-Fenster ein neues Bauelement für die Grossanwendung im Wohnungsbau

Zwei sich widersprechende Eigenschaften miteinander verbunden:
niedriger Preis/minimaler Unterhalt.
Verlangen Sie unsere Dokumentation GC 242

GC NORM

Geilinger + Co
Metallbau
8401 Winterthur
Tel. 052/22 28 21

Genève	022 / 42 47 30	Porrentruy	066 / 614 89
Herisau	071 / 51 19 25	Samedan	082 / 654 31
Lausanne	021 / 23 39 62	Winterthur	052 / 22 62 21
Lausanne	021 / 32 18 58	Zürich	051 / 33 03 36
Neuenburg	038 / 5 01 50	Zürich	051 / 52 11 45

GC 6701

Wo mehr als Qualität verlangt wird . . .

Breitlamellen oder Normallamellen?

Sie brauchen beide Lamellentypen! Mehr noch – bei Schenker-Storen können Sie wählen zwischen 80 mm, 58 mm oder 50 mm breiten Lamellen. Dies gibt Ihnen den nötigen Spielraum in der Gestaltungsweise.

Die Sturmsicherheit und Stabilität der Schenker-Lamellenstoren wurden bewiesen im Windkanal der Flugzeugwerke Emmen (übrigens schon vor Jahren). Vielmehr hingegen möchten wir Referenzen aus der Praxis sprechen lassen – es sind deren Tausende im In- und Ausland.

Wichtig: Schenker-Lamellenstoren sind mit automatischen Klinkwippen ausgestattet, deshalb können die Lamellen in jeder beliebigen Stellung, auch unter Windeinfluß, fest arretiert werden. Achten Sie bitte speziell bei Breitlamellen auf dieses sehr wichtige Detail.

Schenker Storen

Emil Schenker AG Storenfabrik
5012 Schönenwerd
Telefon 064/41 20 31

Breitlamellen

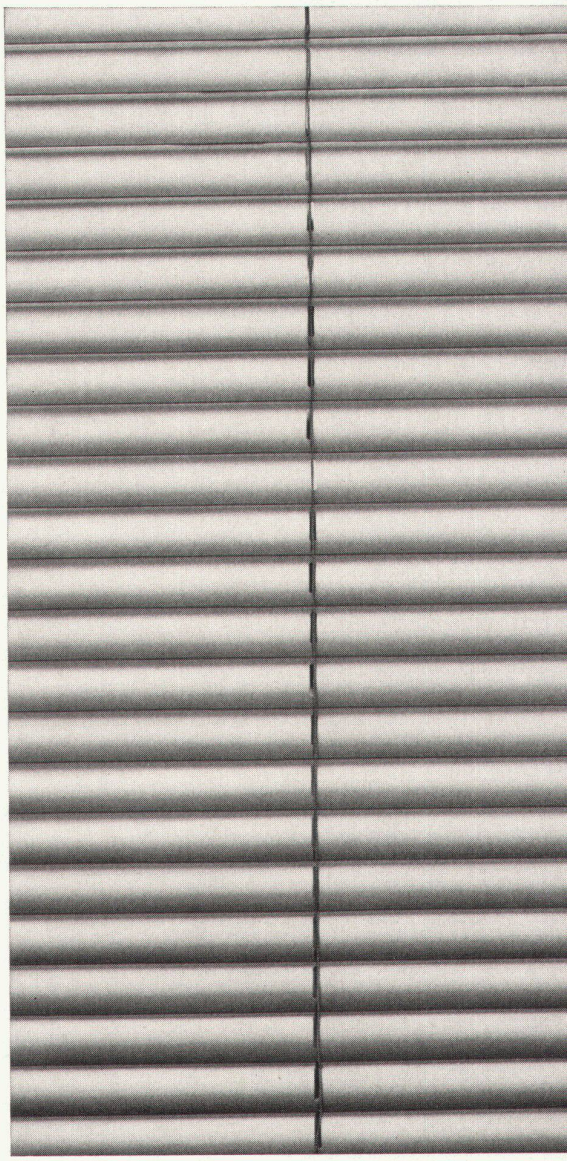
Schenker Storen

Schenker-Raffstoren ermöglichen, außer guter Lichtregulierung, auch eine individuelle Gestaltung. Durch die Auswahl verschiedener Lamellenbreiten können Sie jeder Fassade die richtige Rasterwirkung verleihen. Deshalb fabrizieren wir nicht nur Breitlamellenstoren, sondern führen auch weiterhin die traditionellen Lamellenbreiten.
50 mm flexibel, mit Stegbändern
50 mm gebördelt, mit Stegkordeln
58 mm gebördelt,
80 mm gebördelt, mit Stegbändern oder Kordeln
Zwischenverglasungs-Raffstoren.

Typ 50, flexible Lamellen, enge Rasterbildung mit Senkrechtbetonung durch die breiten Stegbänder.

Auch randgebördelt lieferbar.

Typ 80, randgebördelte Lamellen, weite Rasterbildung mit Horizontalbetonung. Bessere, unbehinderte Sicht von innen nach außen.
Typ 50, 58 sowie 80 sind wahlweise mit Steggurten oder Stegkordeln erhältlich.



Typ 80 geschlossen.
Die Lamellen sind auch unter Windeinfluß in jeder beliebigen Wippstellung stabil arretierbar.
Emil Schenker AG 5012 Schönenwerd
Telefon 064/41 20 31

Ein Electrolux Kühl- und Gefrierzentrum müsste man haben!

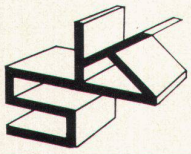
vollautomatisch kühlen
im 210 l grossen Kühlraum

selber einfrieren
im 165 l grossen Gefrierraum

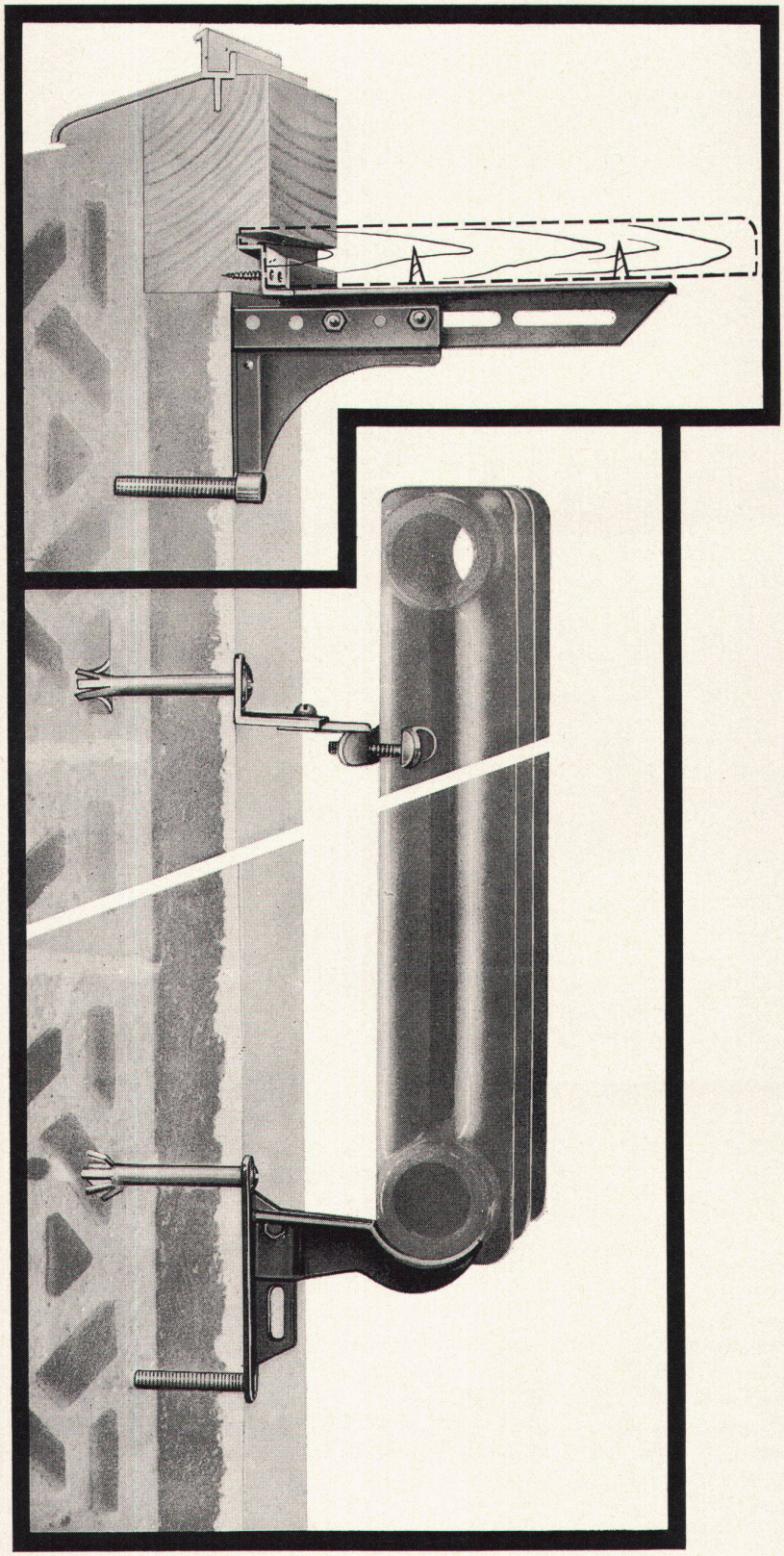
Praktische Leute denken an die Zukunft und an den Komfort – an den neuen Electrolux-Kühlkomfort zum Beispiel. Im neuen TR 70/55 taut der Kühlraum vollautomatisch ab und Sie haben überhaupt keine Arbeit mehr, denn auch das Tauwasser verdunstet ganz von selbst.
Volle 165 l gross ist der Gefrierraum und einzigartig ist die Übersicht mit 3 ausziehbaren Gitterkörben. Temperaturen von bis –35° und tiefer halten Ihre Lebensmittel monatelang erntefrisch.
Übrigens sind der Kühl- und Gefrierraum vollkommen unabhängig voneinander. Darum besitzt der TR 70/55 zwei separate Hochleistungs-Kältemaschinen. Auch das Platzproblem ist ideal gelöst. Sie benötigen nur 60 x 64 cm Grundfläche für den TR 70/55.

Electrolux
Pioniere in Kältetechnik

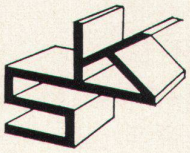
8021 Zürich Badenerstr. 587, Tel. 051 52 22 00



Patent-Konsolen helfen Baukosten senken!

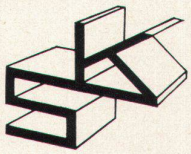


Patente im Inland und Ausland



Sims-Konsolen

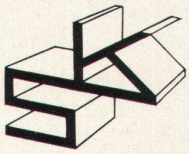
werden nicht eingespitzt
nicht einzementiert
nicht grundiert, weil verzinkt



◀ abgestützt im harten Mauerwerk

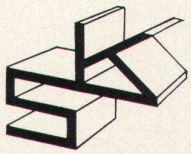
Sims-Konsolen

sind in jedem Baustadium montierbar
Pro Konsole 75–100 kg Tragfähigkeit



Sims-Konsolen

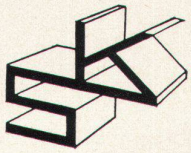
sind in jedem Fall verstellbar abgestützt



◀ Halter horizontal und in der Tiefe verstellbar

Sims-Konsolen

sind für alle Konstruktionen:
Nuten-, Falz- und Blockrahmen
für Einlaßbänke und freitragende Anordnung lieferbar



Radiatoren-Konsolen

in jedes Mauerwerk
in 3–5 Minuten montiert
sofort belastbar
verstellbar in der Höhe
verstellbar in der Tiefe
für alle Radiatorentypen
lieferbar

◀ Konsole vertikal verstellbar

Wenn Sie rechtzeitig mit S/K Konsolen disponieren, entfallen die Ausgaben für:

1. Die konventionelle Konsole
2. Zuputzarbeit
3. Das Grundieren der Konsole

Auf Wunsch stehen Ihnen unsere ausgebildeten Anschlägergruppen zur fachgerechten Montage zur Verfügung

Sie erzielen Zeiteinsparungen bis zu $^{9}/_{10}$ des bisherigen Verfahrens

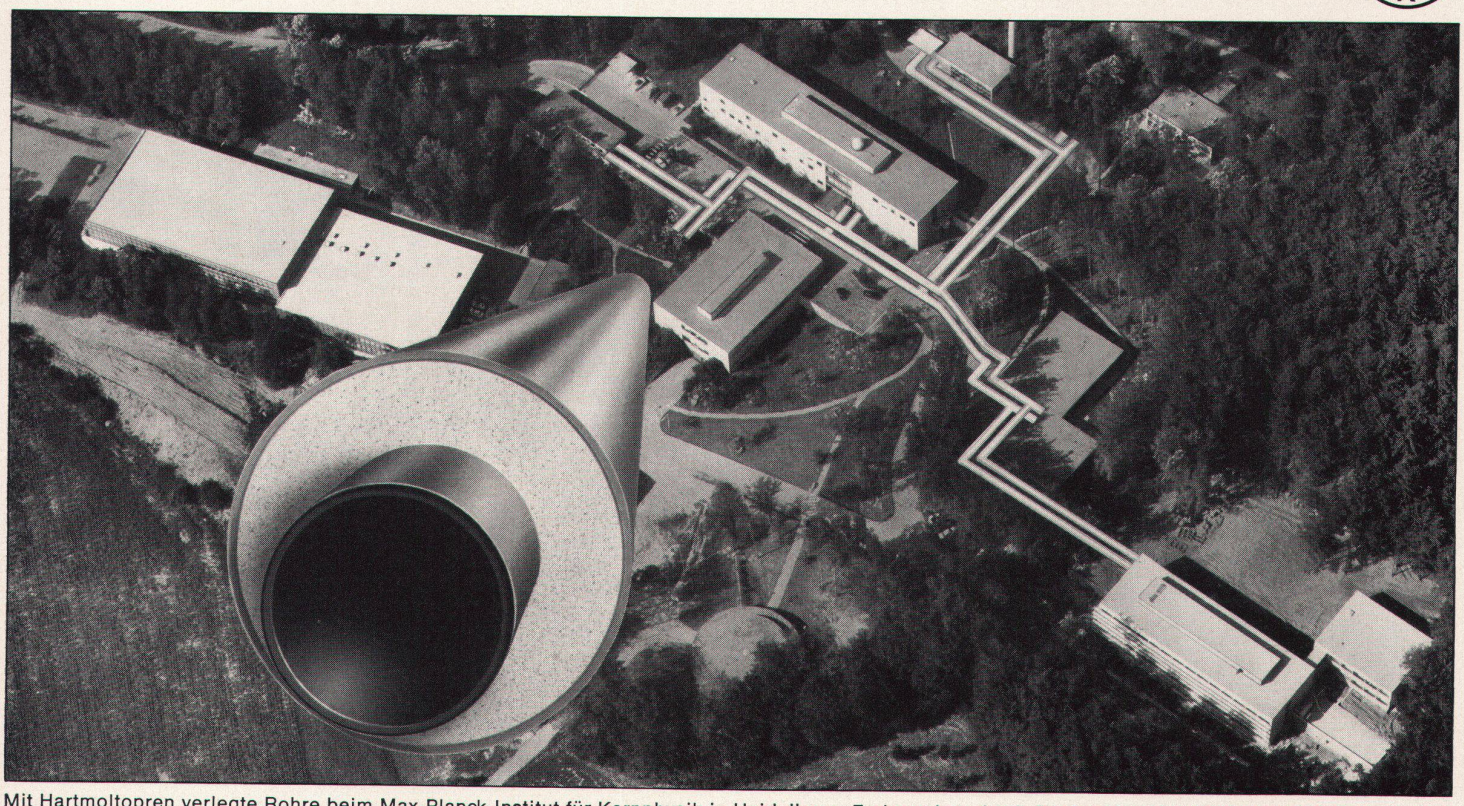
Bitte verlangen Sie spezifische Unterlagen von den Herstellern

KONSOLEN HANDELS GmbH **4416 BUBENDORF**

Kantonsstraße 2 Telephon 061 / 84 86 77 / 84 88 45

Bayer

Chemiewerkstoffe



Mit Hartmoltopren verlegte Rohre beim Max-Planck-Institut für Kernphysik in Heidelberg. Freigegeben durch Regierungspräsidium Nordbaden Nr. 10/2233.

Max-Planck-Institut für Kernphysik in Heidelberg: Für die Fernheizleitungen ist nur ein Rohrisolierungs-Material fortschrittlich genug — Hartmoltopren

Das Max-Planck-Institut in Heidelberg umfaßt einen Gebäudekomplex mit 10 Einzelgebäuden auf einer Fläche von 82.000 m². Die 100.000 m³ umbauten Raumes werden von einem Fernheizwerk zentral beheizt. Die Fernheizung hat einen Vorlauf von 98 °C und produziert etwa 4 Gcal/h. Deshalb fiel jetzt die Entscheidung zugunsten eines neuen wirtschaftlichen Systems: auf das Verlegen der mit dem Isolierstoff ®Hartmoltopren als Verbundisolierung fix und fertig vorisolierten und mit einem nahtlosen Polyäthylenmantel überzogenen Rohre. Mit der Herstellung wurde die Meier-Schenk AG, Zürich, beauftragt, die solche Rohre unter der Bezeichnung ®Pan-Isovit liefert.

Das sind die Vorteile der Hartmoltopren-vorisolierten Rohre

Die mit dem Polyurethan-Hartschaum nach dem Hartmoltopren-System vorisolierten Rohre besitzen besonders günstige mechanische Eigenschaften und bewirken eine hervorragende Wärmeisolierung. Neben den vorbildlichen Isolierwerten ist die Wirtschaftlichkeit überdurchschnittlich hoch. Die Rohre haben sich für das direkte Verlegen in der Erde gut bewährt. Sie werden bereits verlegefertig angeliefert. Die Schweißstellen werden mit Isolierhalbschalen eingebunden und wasserdicht abgeschlossen oder nach dem neuesten Verfahren mit Muffenrohren überdeckt und an Ort und Stelle mit Hartmoltopren isoliert.

Das Hartmoltopren-System spart 50 % Zeit und damit Geld

Das Verlegen der mit Hartmoltopren vorisolierten Rohre ist ungewöhnlich rationell. Der Zeitgewinn wird vom Institut auf 50 % geschätzt. Damit können auch verschiedene Kosten auf ein Minimum reduziert werden. Es ist weiterhin möglich, das Verlegen innerhalb kürzester Zeit auszuführen und dadurch Behinderungen durch länger dauernde Bauarbeiten zu vermeiden. Ein wesentlicher Vorteil ist, daß zur kompletten Abwicklung der Arbeiten nur noch mit zwei Firmen zusammengearbeitet werden muß. Besonders interessant ist der preisliche Aspekt. Sowohl Rohre mit kleinen als auch mit großen Querschnitten sind wesentlich billiger als die bei konventionellen Verlegungen. Die ersten 600 m Pan-Isovit-Rohrleitungen von Meier-Schenk wurden bereits verlegt — problemlos und unkompliziert!

Überzeugen Sie sich selbst

Informieren Sie sich kostenlos und unverbindlich in allen Fragen des neuen Hartmoltopren-Systems. Wir senden Ihnen gern ein Musterstück für Ihre Tests.

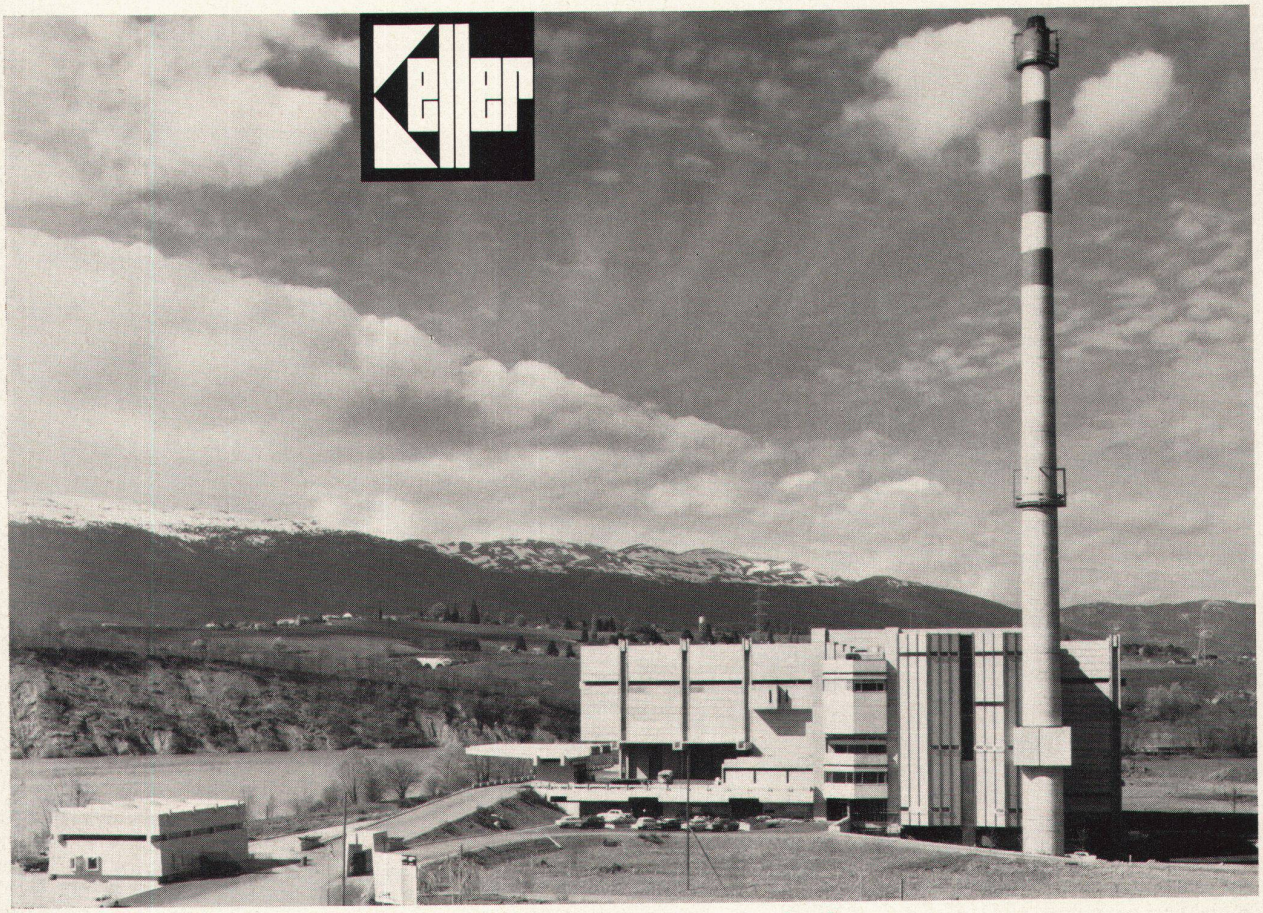
Musterstück/Information 241 B

Aktiengesellschaft vorm. Emil Vogel,
Postfach, CH 8032 Zürich

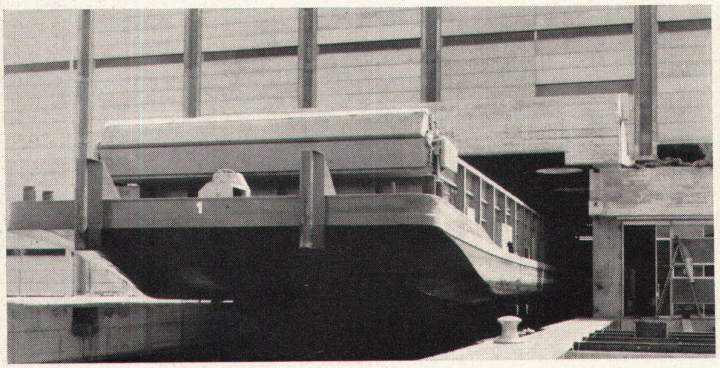
- ☐ Wir möchten Hartmoltopren prüfen und bitten um ein Rohrsegment.
- ☐ Wir hätten gern den ausführlichen Hartmoltopren-Prospekt.
- ☐ Wir bitten um Ihre Beratung bzw. um Vermittlung von Spezialfirmen, die uns bei der Lösung unseres Isolierungsproblems unter Verwendung von Hartmoltopren behilflich sind.

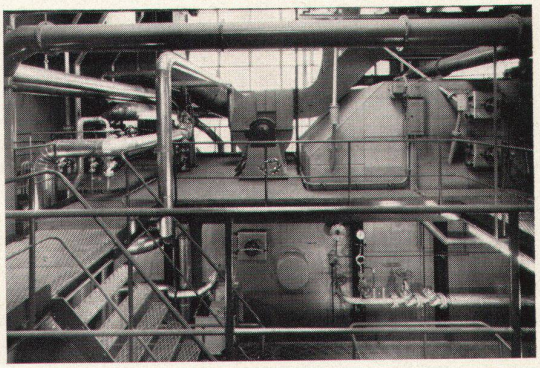
hartmoltopren system

Polyurethan-Hartschaum



Die Genfer Müllbeseitigung und der Keller-Korrosionsschutz





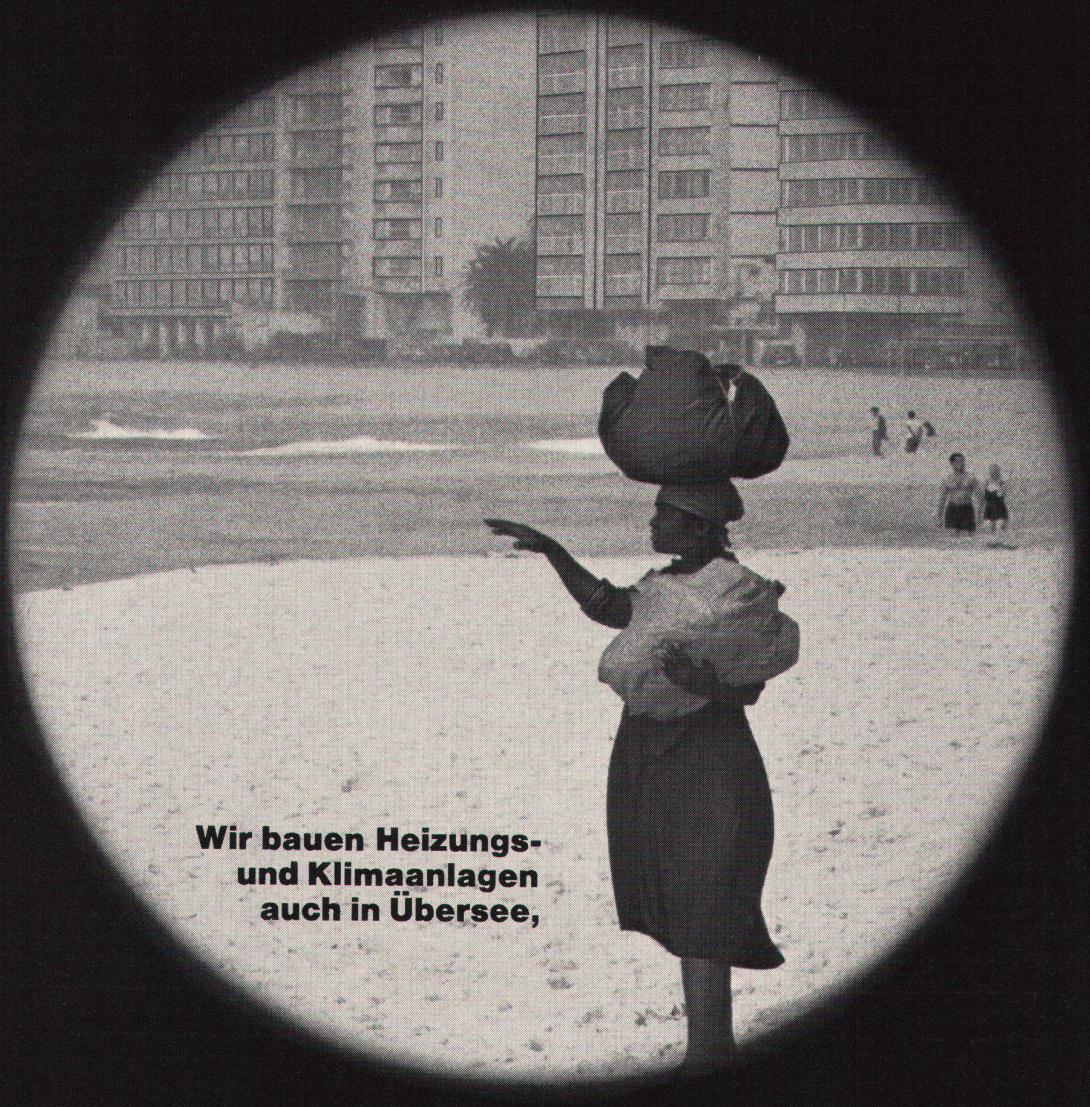
Beim Neubau der Genfer Kehrichtverbrennungsanlage spielte der Korrosionsschutz eine wichtige Rolle. Maschinen und Installationen mussten gegen Hitze, Rauchgas, Kondenswasser, Chemikalien usw. wirksam geschützt werden.
Jeder einzelne Installationsteil wurde durch unseren Beratungsdienst genau auf seine Beanspruchung hin untersucht und alle Anstrichaufbauten vor der Ausführung bis ins letzte Detail geplant. So gelang es, mit den modernen Keller-Produkten den Korrosionsschutz in funktioneller und ästhetischer Hinsicht einwandfrei zu lösen.
Auch alle Anstriche im Sektor Baumalerei und Bautenschutz wurden für dieses Grossobjekt durch unseren technischen Beratungsdienst projektiert.

Wenden Sie sich mit Ihren Anstrichproblemen an uns; wir bieten Ihnen jederzeit eine sorgfältige Beratung und einen gut ausgebauten Lieferdienst.

Unsere Depots für die Deutschschweiz:
Basel: W. Tschopp AG, Tel. 061/24 24 33
Bern: Lanz & Brechbühl, Tel. 031/22 31 86
Biel-Orpund: A. Hautle, Tel. 032/7 54 01
Chur: Truog & Co. AG, Tel. 081/2 22 51
Goldach: P. Röthlisberger, Tel. 071/41 30 19
Herisau: Tanner 212 & Co. AG, Tel. 071/51 12 12
Kriens-Luzern: Achermann & Cie., Tel. 041/41 12 31
Thun: Schweizer & Cie., Tel. 033/6 57 71

VSLF

Siegfried Keller AG
8304 Wallisellen-Zürich, Tel. 051/93 32 32
Bautenschutz, Lack- und Farbenfabrik



(Zum Beispiel in Rio de Janeiro.)

...die meisten aber zwischen Genfer- und Bodensee.

Auf dem Gebiete der Wärme- und Lufttechnik ist Sulzer das größte Unternehmen Europas. Mit über 2000 Mitarbeitern allein in der Schweiz. Es lohnt sich, Heizungs- und Klimafragen mit einem dynamischen Unternehmen zu besprechen. Sulzer-Filialen und -Zweigbüros gibt es in der ganzen Schweiz.

Gebrüder Sulzer, Aktiengesellschaft
8401 Winterthur

Abt. Heizungs- und Klimatechnik
Telephon 052/81 41 33

SULZER

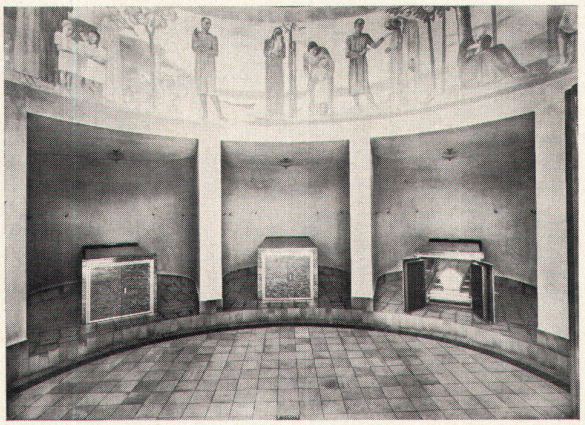
2.33-1

WYSS-MIRELLA SELECTRONIC

Der neue Waschvollautomat mit elektronischer Münzautomatik für Mehrfamilienhäuser und Waschsalons.

Unser Produktionsprogramm umfaßt Waschvollautomaten für 3, 4, 6, 9 und 12 kg Trockenwäsche. Verlangen Sie Prospekte.

Gebrüder Wyss
Waschmaschinenfabrik
6233 Büron
Telephon 045 3 84 84



Katafalkanlage im Krematorium Luzern

HERMETOFRIGOR

ist unsere hermetisch geschlossene Kältemaschine, deren geniale Konstruktion, ohne Stopfbüchse, ohne Riemenantrieb und mit automatischer Schmierung, ohne daß je Öl nachgefüllt werden muß, bereits in vielen tausend Anlagen erprobt wurde.

Jede Kühlanlage ist so gut wie ihre Kühlmaschine. Die Kühlelemente, ihre Größe, Form und Anordnung sowie die Qualität des verwendeten Materials sind aber mitbestimmend für die gute Funktion und die lange Lebensdauer einer Kühlanlage. Die Erfahrungen einer Spezialfirma ersparen Ihnen Zeit, Ärger und Geld. Diese Erfahrungen besitzen wir, denn wir befassen uns seit über 50 Jahren ausschließlich mit dem Bau von Kühl-, Gefrier- und Klimaanlagen. Darum:

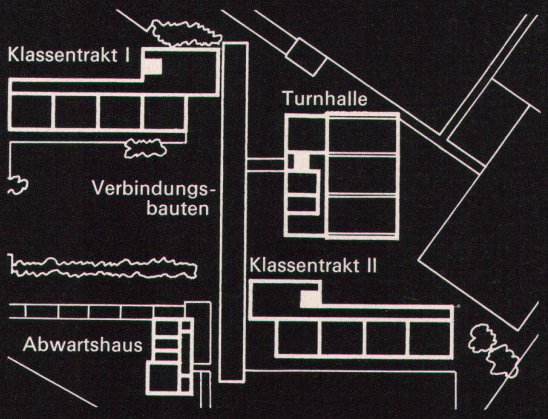
Für jeden Kältebedarf

Autofrigor AG 8052 Zürich Schaffhauserstraße 473
Telephon (051) 48 15 55
Vertretungen und Servicestellen in: Basel, Bern, Biel, Charrat, Chur, Fribourg, Genève, Lausanne, Lugano, Luzern, St. Gallen.

Kommen Sie zur Schulhaus-Montage, bevor es zu spät ist.

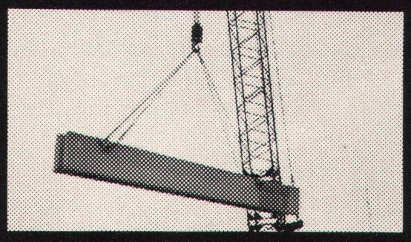
Denn jetzt wird das vorfabrizierte Schulhaus Rüti in Ostermundigen montiert. Aushub, Fundamente und Luftschutzkeller sind durch das lokale Baugewerbe ausgeführt. Die fast 1000 Elemente liegen für die nur 8wöchige Montagedauer bereit.

Merken Sie sich den nachfolgenden Etappenplan, damit Sie auf der Baustelle selbst dieses raffinierte Bau-System kennenlernen.



1. Etappe:
7. bis ca. 18. Oktober.
Der 6stöckige Klassentrakt I wird montiert, der sich aus 20 Klassenzimmern und der Aula zusammensetzt. Versetzt werden dabei 360 Beton-Elemente: 44 für Aussen- und 57 für Innenwände, 47 für Fenster; dann 108 Dachelemente (9.10 x 2.60), 43 Sanitär-Einheiten usw.

2. Etappe:
28. bis ca. 4. November.
Die Turnhallen-Tragkonstruktion wird erstellt, mit 8 Stützen (15.50 x 0.65 x 0.65) und 8 Unterzügen (14.30 x 1.20).
Nach einem Unterbruch von ca. 3 Wochen, bedingt durch Zwischenarbeiten des lokalen Baugewerbes, folgt die



3. Etappe
In diese Zeit fällt der restliche Turnhallen-Rohbau, die Erstellung des Abwartshauses und der Verbindungsbauten

Damit ist gewährleistet, dass im Frühjahr 1969 das Primarschulhaus Rüti eröffnet werden kann.

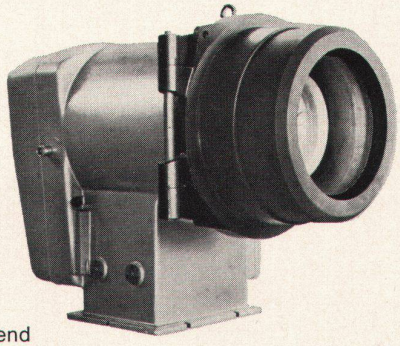
Kommen Sie zur Montage, bevor es zu spät ist.
Sie sind herzlich dazu eingeladen.

PEIKERT

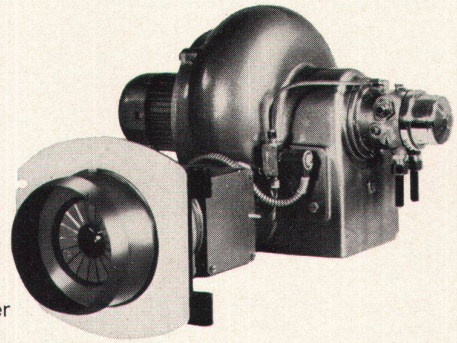
Peikert Bau AG 6300 Zug
Industriestrasse 22
Telefon 042 4 93 93

MB+Co

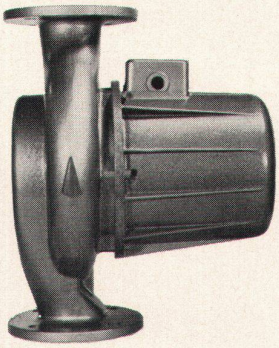
Cuenotherm
Oeldurchsatz 1,5-15 kg/h



PDS-Brenner
zweistufig
oder modulierend
Oeldurchsatz 60-900 kg/h

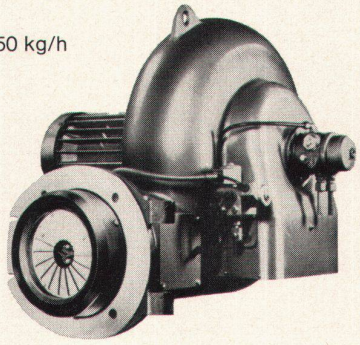


P-Brenner
einstufig
Oeldurchsatz 15-90 kg/h



stopfbüchslose Umwälzpumpen

PCS-Brenner
zweistufig
Oeldurchsatz 14-350 kg/h



CUENOD

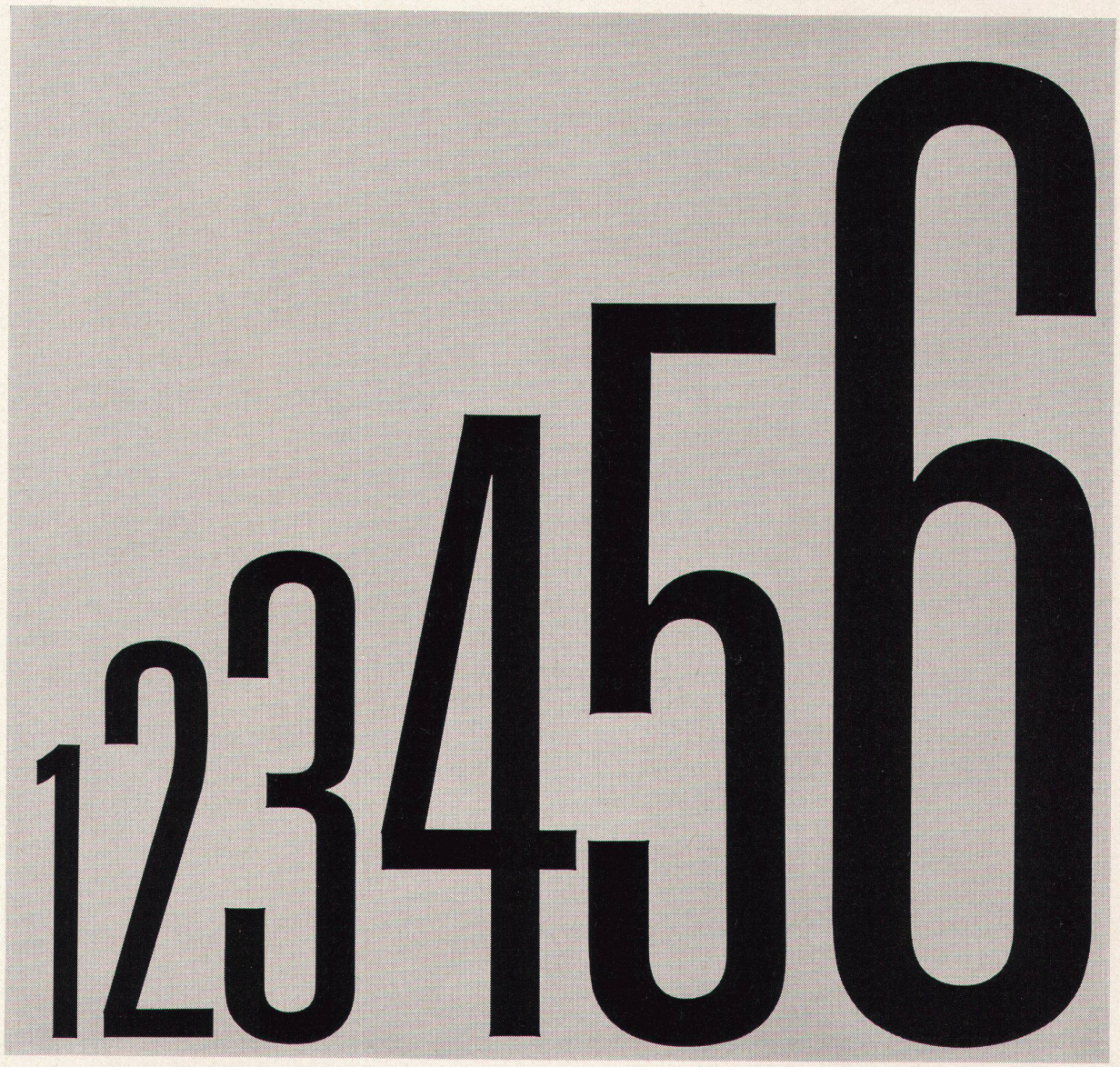
Seit 1896 bürgt der Name CUENOD in der Schweiz sowie im Ausland für gleichbleibende Qualität.

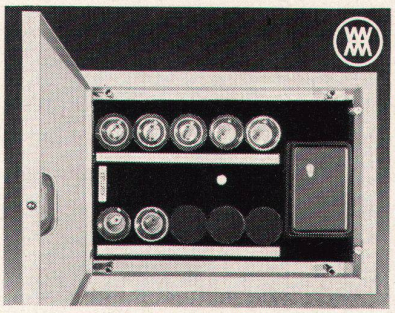
Ateliers des Charmilles SA, Usine de Châtelaine, Genf

Verkaufsbüros Genf, Lausanne, Zürich, Basel, Bern, Biel, Bellinzona, St. Gallen, Luzern, Chur

Service-Stationen in der ganzen Schweiz

Wenn Sie auf Nummer «Sicher» gehen wollen:
XAMAX liefert Kleinverteiler in 6 verschiedenen Grössen!





Für jeden Wohnungstyp der passende Kleinverteiler! Unauffällig, in der Mauer versenkt. Im Treppenhaus, im Korridor oder in der Wohndiele. Man sieht ihn kaum!
XAMAX HTT Kleinverteiler haben eine sinnvolle Verstellvorrichtung für den putzbündigen Einbau des Türrahmens. Sie können bereits im Rohbau in Betrieb gesetzt werden, also lange bevor die sauber deckende Tür montiert wird. XAMAX HTT-Kleinverteiler können jeweils den entsprechenden Bedürfnissen der Wohnung angepasst werden. Auch Schalter und Steckdosen finden darin Platz.

Gehen Sie deshalb auf Nummer «Sicher», mit einem HTT-Wohnungs-Kleinverteiler von XAMAX!

xamax

XAMAX AG, 8050 Zürich, Birchstr. 210

NORDISK VENTILATOR CO
AKTIESELSKAB NÆSTVED DANMARK

NORDISK
Küchenabzugshaube

Kein Kochdunst mehr in der Küche . . . . .
dank der neuen NORDISK-Küchenabzugshaube

- Sehr hohe Luftleistung
- 2 Geschwindigkeiten
- Geräuscharm
- Wirksame Fettfilter
- Ideal zum Reinigen
- Herdbeleuchtung
- Entspricht den Normmassen
- SEV-geprüft
- 1 Jahr Garantie

PREIS: Fr. 360.-

Verlangen Sie bitte Unterlagen bei:

Werner Kuster AG 4132 Muttenz 2/Basel
Hofackerstrasse 71, Telephon 061 42 12 55

Büros:	1000 Lausanne	Rue de Genève 98	Tel. 021 25 01 68
	9014 St. Gallen	Zürcherstrasse 178	Tel. 071 27 25 44
	8048 Zürich 9/48	Hohlstrasse 419	Tel. 051 54 14 33

Splendide
Galerie
à Londres

accepte réservations pour expositions. Les artistes de talent peuvent s'adresser à B. H. Corner Gallery, 34 Cathedral Place, London E. C. 4

Werkstätte für Möbel, Polstermöbel und Innenausbauten sucht Zusammenarbeit mit selbständigem

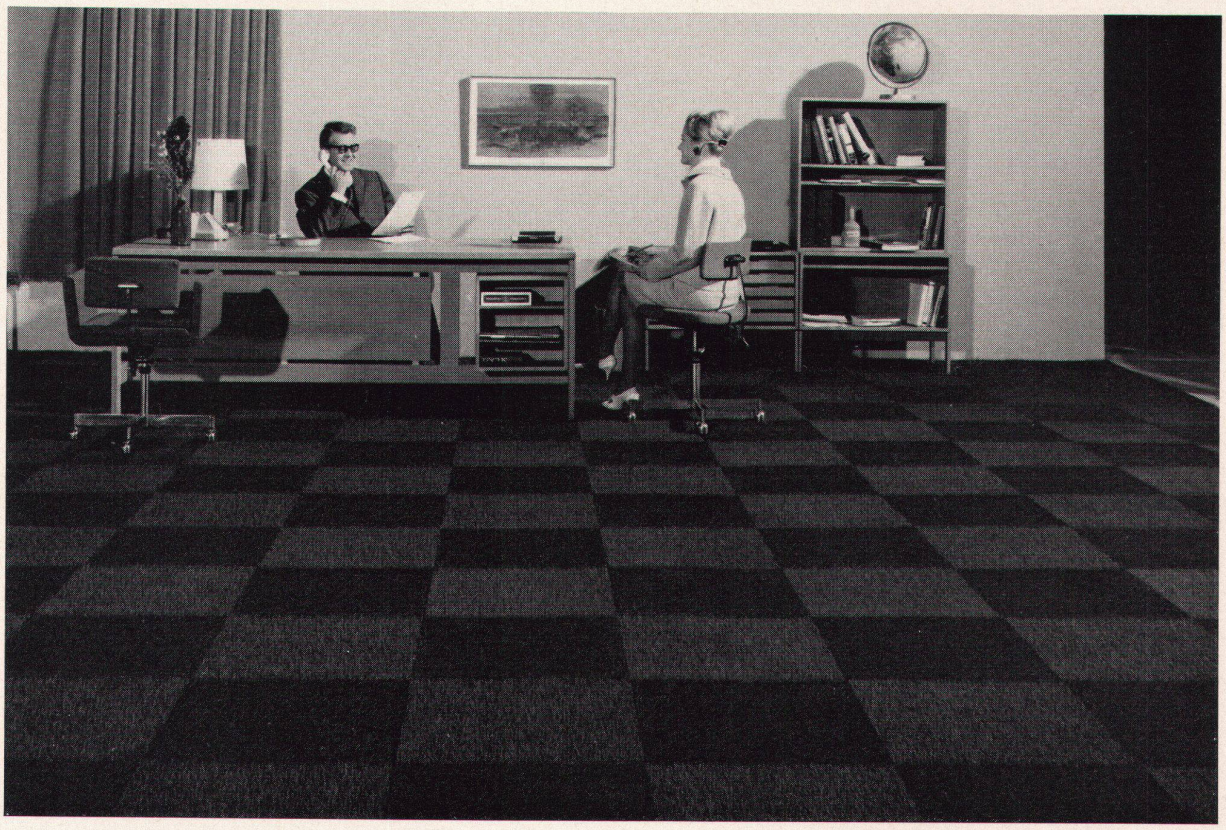
Innenarchitekten, Architekten

zwecks Entwicklung von Modellen und für die Ausführung von Innenausbauten.

Anfragen sind erbeten unter Chiffre PL 20441 – 40 an Publicitas, 8401 Winterthur

isolag decken
FÜR AKUSTIK UND VENTILATION
Isolag, AG für Decken und Isolierungen Seestrasse 355, 8038 Zürich, Telefon 45 44 43

HEUGA DER SPEZIELLE PLATTENTEPPICH



Welcher Architekt und Bauherr hat keine Zeitprobleme? Mit Heugaprodukten läßt sich Zeit verdienen, denn Heuga läßt sich schnell und zur Zufriedenheit verlegen. Heugaprodukte sind Bausteine in der Architektur. Sie sind im Neubau, Umbau oder Altbau genau richtig.
Heugaprodukte sind zeitsparend, robust, schön und wirklich rationell. Heugaprodukte entsprechen internationalen DIN-Normen.
Die Heugafamilie wird größer, deshalb haben Sie jede Möglichkeit:

Heugaflor für das Objekt mit Qualitätszertifikat

Heugafelt für den Privatsektor

Heugalaine ist ein Luxusbelag aus 100 % Schurwolle

Probieren Sie Heugaprodukte aus und verlangen Sie eine ausführliche Dokumentation. Sie und Ihr Bauherr werden begeistert sein. Heuga bietet zudem Service – zugreifen.

Gutschein für ausführliche Bemusterung von Heugafelt und Heugaflor.

Name:

.....

.....

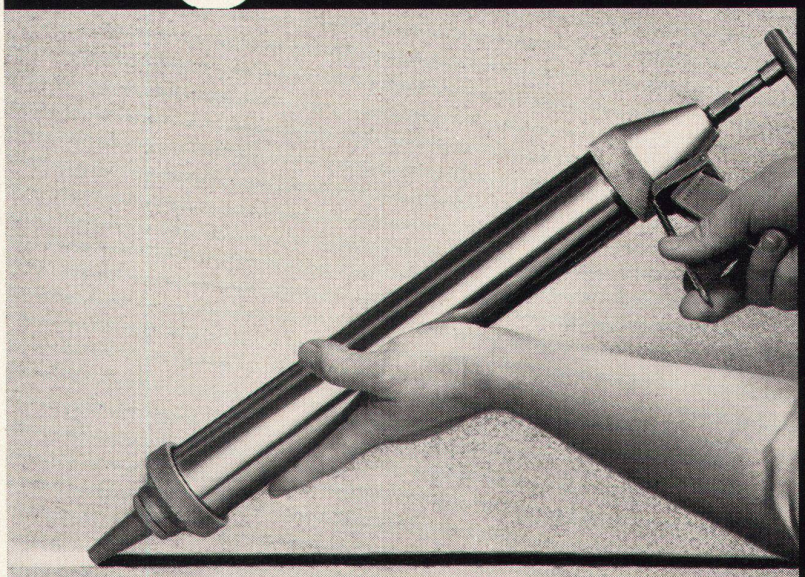
.....

Senden an
Van Heugten AG
Neustadtstraße 8, 6000 Luzern

HEUGA HEUGA FELT HEUGA FLOR

DER SPEZIELLE PLATTENTEPPICH

Fugen-Abdichtung



Überall, wo es darauf ankommt, abdichten mit Bostik

Sie kennen die vielseitige Anwendung von Dichtungsmassen — im Bau und Fertigbau, im Glasbau, in der Industrie — und stellen hohe Ansprüche in Ihrer Praxis.

Bostik-Dichtungsmassen gibt es als Ein- und Zwei-Komponenten-Material. Ungeformt, profiliert und als Spritzdichtung. Auf der Basis von Silikon, Thiokol und Polyisobutylen — geschaffen für die Anforderungen der Praxis.

Für ausserordentliche Probleme rufen Sie

051 621911

Verlangen Sie den Bostik-Beratungsdienst. Wir kennen Lösungen für fast alle Klebe- und Dichtungsprobleme... auch für Ihr spezielles.

Bostik-Vulkseal 3103
Zwei-Komponenten-Versiegelungsmassen auf Thiokol-Basis.

Bostik-Neoseal 3109
Weichgummielastisch abbindendes Zwei-Komponenten-Versiegelungsmaterial

GE-Silikon 3020
Ein-Komponenten-Dichtungsmasse auf Silikonkautschuk-Basis. Standardfarben: Transparent, Aluminium, Weiss, Schwarz, Grau-beige.

Bostik 3035
Dauerplastische Spritzdichtung.

Bostik AE/EK
Dauerplastisches Abdichtungsmaterial, vorgeformt oder als ungeformte Masse.

Bostik-Neopren-Profile
Abdicht- und Isolierprofile für Elementbau und Industrieverglasung. Sämtliche Profile können nach Zeichnung angefertigt werden.

Bostik 2050
Paste zur Nahtabdichtung von Gehrungen und Stössen.

Durch Forschung vorn **Bostik**®

USM

Verarbeitung
Bostik-Produkte lassen sich ohne Schwierigkeiten durch Ihr eigenes Personal verarbeiten. Umfangreiche Arbeiten werden jedoch meist vorteilhafter durch besonders ausgebildete Spezialisten vorgenommen.

Wir nennen Ihnen gerne Adressen der autorisierten Bostik-Verarbeiterfirmen.

Bostik GmbH Badenerstrasse 697 8048 Zürich

WPS Bo 682

Wohnhäuser an der Röntgen-/Heinrichstraße Zürich

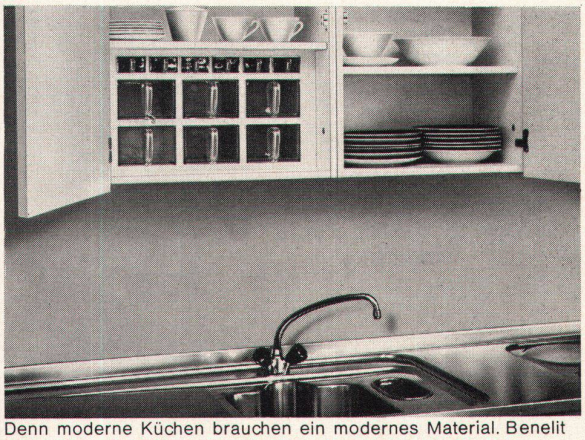
Photo: Wolf-Bender's Erben Zürich

ZÜBLIN

Ed. Züblin & Cie. AG Hoch- und Tiefbauunternehmung

8037 Zürich	4000 Basel	1000 Lausanne
Okenstraße 4	Aeschenplatz 2	4, av. de Béthusy
Tel. 051/98 48 66	Tel. 061/348040	Tel. 021/234561

Benelit® für Küchen



Denn moderne Küchen brauchen ein modernes Material. Benelit verkleidet alle senkrechten Flächen dauerhaft und sauber: Kastenfronten, Schubladen, Trennwände, Gestelle. Benelit ist robust, wasserfest und schlagzäh: Ein modernes Material für modernes Wohnen. Verlangen Sie unsere Preisliste und Farbkollektion.

Intermanufaktur ag

Bodmerstr. 14, Postfach 409,
CH-8027 Zürich, Tel. (051) 25 59 30/31, Vertretung der Firma J. H. Benecke GmbH, Vinnhorst b. Hannover, Deutschland

color

Magazin der Farbe — neue europäische Zeitschift für kreative Farbpraxis
Forum für Farbgebung, Farbwahrnehmung, Farbwirkung, Licht und Beleuchtung

Einblicke in den Farbraum

In der Fachzeitschrift «color» vermittelt Paul Meyer-Speer, Lehrbeauftragter an der TH München zum Thema Architektur und Farbraum, neue Erkenntnisse über Einblicke in den Farbraum. Er berichtet auch über seine Erfahrungen mit Harzguss mit transparenten Farben. Hermann B. Krüger, Malermeister und Farbberater I.A.C.C., erarbeitete das Problem der einfarbig gestrichenen Wand, und G. Riedmann, Wattens, gibt Angaben über Farbzauber mit Kristallglas-Mosaik.

Lesen Sie auch die weiteren farbpsychologischen Erfahrungen im Heft 5 von «color» zu Ihrem wirtschaftlichen Nutzen.

Einzelhefte erhalten Sie an größeren Kiosken und im Fachbuchhandel.

Color Verlag Zürich
Stauffacherquai 40, Postfach 229
8021 Zürich, Tel. (051) 23 77 44

EDELSTAHL Rost frei

Krankenhaus-Türdrücker OPO 68.192
Türschoner OPO 68.771 E

Beschläge aus rostfreiem Edelstahl 18/8 sind nicht nur stoß-, kratz- und abriebfest, sondern auch bakterienabstoßend und keimbildungshemmend. Sie eignen sich daher besonders für öffentl. Gebäude, Schulen, Krankenhäuser, Kliniken, Verwaltungsgebäude, Arzthäuser und gute Wohnbauten. Verlangen Sie unsere Abhandlung über rostfreien Stahl 18/8 und Abbildungen unserer Beschläge.

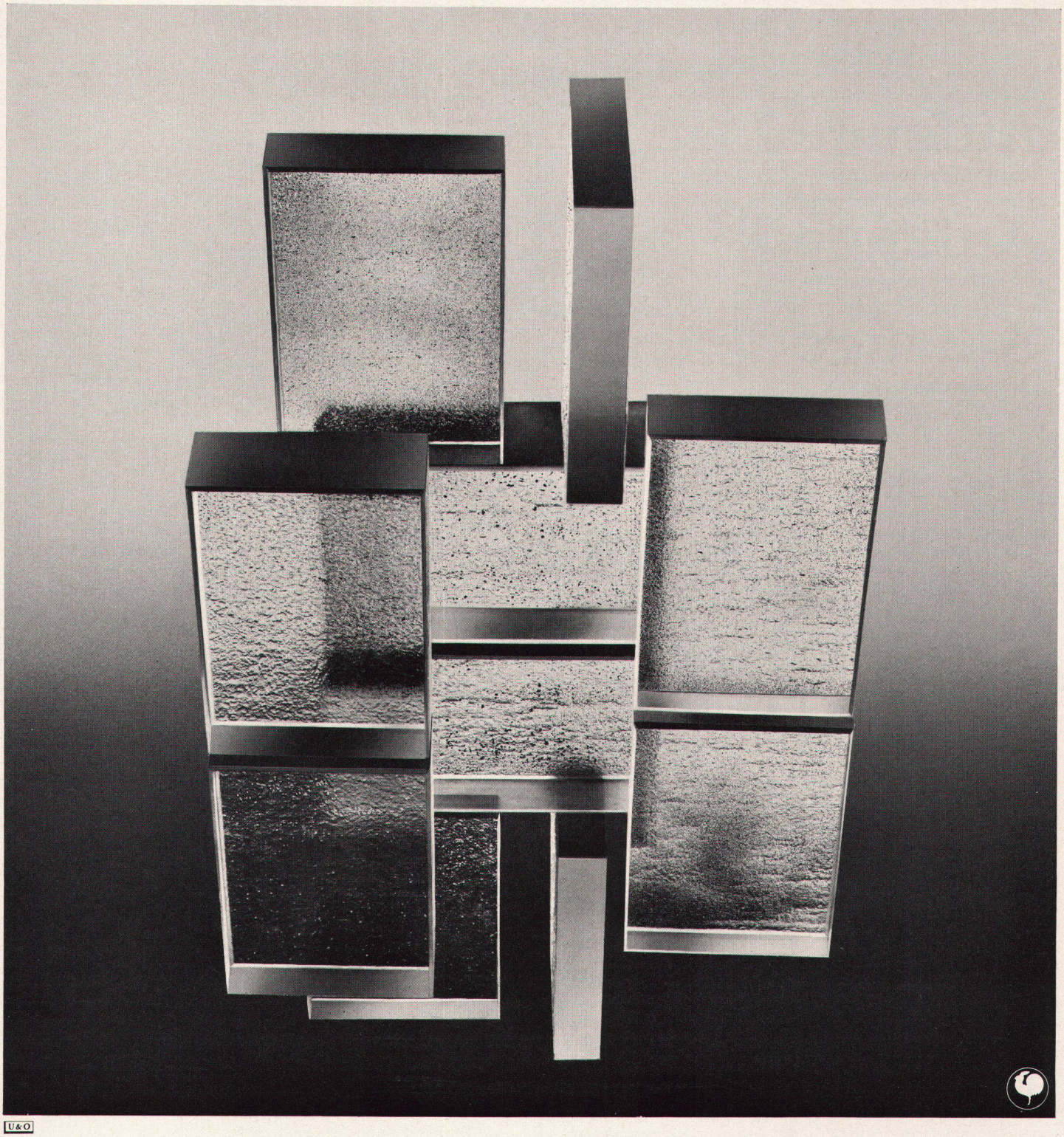
Rostfreier Edelstahl 18/8

FSB

PAUL OESCHGER OPO CIE ZÜRICH LANDHUSWEG 2/8 8052 ZÜRICH TEL. (051) 48 70 10

ECOFORM-NORM-Zimmer- und Wohnungsabschluss-Türen haben sich seit vielen Jahren vorzüglich bewährt. Sie sind äusserst vielseitig verwendbar: nicht zu schwer, nicht zu leicht. ECOFORM-Türen vereinen Tradition und Fortschritt in sich! Verlangen Sie unsere Preislisten und OECONOMIE 10.

Fabrikation und technische Beratung:
ECO AG Sperrholz- und Türenfabrik
6162 Entlebuch LU Telefon 041/87 52 42
Lieferung durch den Sperrholzhandel



U&O

ROHGLASPLATTEN GESANDET BSN, lichtstreuend, alterungsbeständig, modern. Verwendung für Glastüren, Glasdecken, Glasböden, Wände, Treppen, Möbel und sonstige Verglasungen.

Ein Produkt der BSN

Fragen Sie unsere Vertretung in der Schweiz : Verres Industriels S.A. - 2740 Moutier - Schweiz - Tel. : (032) 93 32 44

Aufzüge
mit elektrischem Antrieb

Aufzüge
mit hydraulischem Antrieb

Aufzüge
mit Handantrieb

LERCH ZÜRICH
AUFZÜGEFABRIK
Oetenbachgasse 5-9
Telefon 051/23 30 00

Plast'o Light
die moderne
Lichtkuppel

aus Acrylglas, wetterbeständig, *nicht vergilbend,* einschalig und doppelschalig, glasklar oder opal, auch mit Lüftungsvorrichtung sowie in schwer brennbarer Qualität lieferbar.

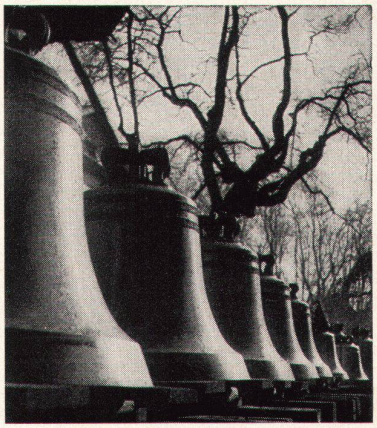
Verwenden Sie als Zargen unsere kostensparenden Aufsatzkränze aus Kunststoff.

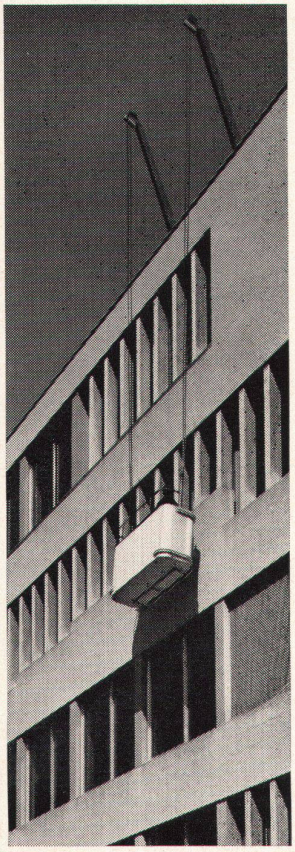
Gerberei Schneider AG, 3507 Biglen
Abteilung Kunststoffe Telephon 031 91 54 91

Glocken- und Kunstgießerei

H. Rüetschi AG
Aarau

Die bewährte Firma für alle Glockenfragen sowie für Bild-, Statuen- und Reliefguß





Die Schwebebühne
Mannesmann

schafft die besten Voraussetzungen, Hochhaus-Fassaden und -Fenster zu pflegen und zu reinigen, Korrosionsschäden und Verunreinigungen durch Ruß im Frühstadium zu erkennen, die verschiedenen Verbindungen und Elemente zu kontrollieren.

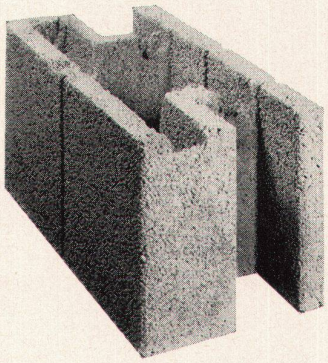
Projektieren Sie beim Hochhaus eine Schwebebühne Mannesmann. Sie ist nicht nur vorteilhaft im Preis, sie senkt auch die Fassadenreinigungskosten auf Jahre hinaus und entspricht punkto Sicherheit sämtlichen Vorschriften.

Verlangen Sie Unterlagen oder technische Beratung durch unsere Fachleute.

Conrad Kern AG
Althardstraße 147
8105 Regensdorf
Telephon 051 71 21 21

LOMA-
Bausteine

aus Leca



Das einwandfreie Isoliermauerwerk

— hilft dank rationeller Methode
Zeit und Baukosten sparen

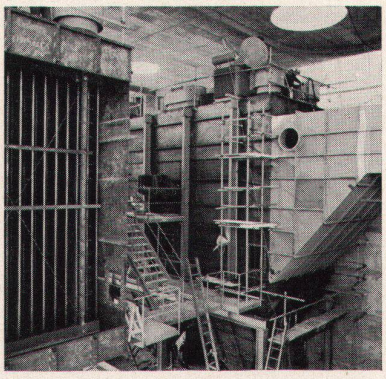
Verlangen Sie Prospekte oder unverbindliche Beratung bei:

hebag

Helvetia-Baustoff AG, Rothrist
Telephon (062) 7 44 55

Kehrichtverbrennungsanlage, Basel - System von Roll - Arch.: Suter & Suter.

...wie gestern in Genf, wird eine Müllverbrennungsanlage System von Roll das schwierige Problem der Abfallbeseitigung in Basel endgültig lösen.
Für diese Anlage liefert Technicair elektrostatische Filter — System SF — wie bereits für die Anlage in Genf und die zukünftigen Einrichtungen in Luzern und Bern (Umbau). Bei voller Leistung werden hier 185 000 m³/St Luft bei 300° C derart wirksam behandelt, dass höchstens 100 mg/m³ Staub (25 mg Teilchen über 30 µm) am Filterausgang feststellbar sind.
Dank Forschung und intensiven Studien konnte Technicair zahlreiche, ähnliche Entstaubungseinrichtungen — nach dem Trocken- oder Nassverfahren — in alle Welt liefern. Diese grosse Erfahrung ist für Anlagen dieses Ausmasses von ausschlaggebender Bedeutung, erreicht doch jeder Filter ein Volumen von 1200 m³ (wie ein kleines Wohnhaus) und ein Gewicht von ca. 110 Tonnen.
Fachpersonal, hochentwickelte Montagemethoden, konsequente Koordinierung mit den anderen Lieferanten, sowie strenge Kontrolle auf der Baustelle bürgen für sorgfältigen Einbau und Termineinhaltung. Ausgedehnte Normierung und Werkherstellung der wichtigsten Elemente tragen ebenfalls dazu bei, die Arbeiten auf der Baustelle — ob klein oder gross — einfach und rationell zu gestalten.
Saubere Ausführung ist die optische Wiedergabe vom Wert und der Wirksamkeit der gewählten technischen Lösung. Jedes Problem bis ins Letzte zu bewältigen ist oberstes Gesetz für Technicair — das für sämtliche Kälte- und Wärmetechniken volleingerichtete Unternehmen.



Genf - Lausanne - Freiburg - Sitten
Biel - Bern - Zürich - Lugano

technicair

HOLZ IST SACHE DER HIAG

Ein Bauernhaus steht für seine Besitzer bereit. Mit Fachkenntnis wurde es gebaut. Mit jenem hellwachen, rechnerischen Geist, der unsere Jungbauern auszeichnet. Nun wird die Bäuerin den Schmuck ihres Heimes übernehmen. Hölzer für landwirtschaftliche Bauten sind eine unserer Spezialitäten. Sei es für Bauernhäuser, Neusiedlerhöfe, Oekonomiegebäude, wir führen die geeigneten Hölzer für den Innen- und Aussenbau. Fragen Sie uns, wenn es um Holz geht: Holz kann zu unserer gemeinsamen Sache werden!

Neusiedlerhof in Frauenfeld/Horgenbach

der elegante Waschtisch mit dem besonders geräumigen Becken.

Verkauf über den Sanitär-Grosshandel.

Lavabo élégant avec bassin profond.

Vente par l'intermédiaire des grossistes sanitaires.

Lavabo elegante con bacinella particolarmente spaziosa.

Vendita tramite i grossisti di apparecchi sanitari.

PLANTA LAUFENBURG

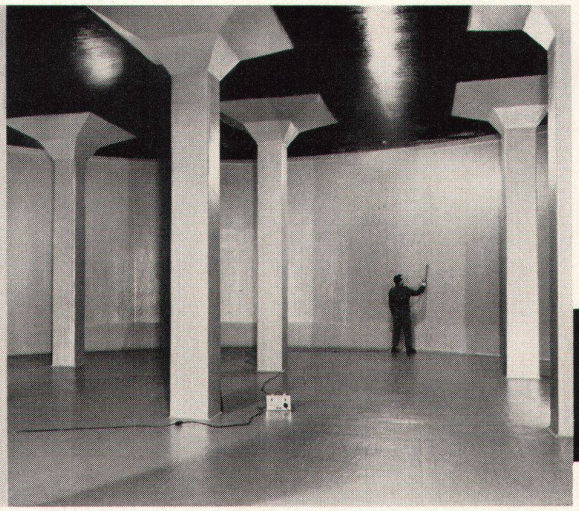
Nr. 106 086 - 106 088

KERA-WERKE AG · LAUFENBURG

Kera-Werke AG 4335 Laufenburg Tel. 064 - 64 12 27 ✦✦✦

Tonwerk Döttingen
Inhalt 1 Million Liter

betontanks



für Heiz- und Dieseloel

Spezialauskleidung mit elastischer Dauerbeschichtung. (Auch alte Tanks beschichtbar!)

os

tankbau otto schneider zürich

8057 zürich frohburgstr. 188 tel. 051 26 35 05

Profitieren Sie von unserer jahrzehntelangen Erfahrung in

Lamellenstoren, Rolladen, Stoffstoren
Harmonikatüren
Vorhangschienen
Bücher- und Archivgestellen

erba

Erba AG, 8703 Erlenbach 051 90 42 42 / 1000 Lausanne 021 22 74 08
Vertretungen in Bern, Lugano, Pfäffikon, St. Gallen, Zürich

STAHLTREPPENANLAGEN in allen Formen
SCHIEBETRENNWÄNDE

GEBR. DEMUTH + CO. 5400 BADEN
Konstruktionswerkstätten Telephon 056 25 44 44/25 95 54

sicher und bequem geschlossen

KABA-Sicherheit und KABA-Komfort gibt es auch für Einzelschlösser von Türen, Garagetoren, Möbeln, Brief- und Milchkästen. Denn KABA-Zylinder lassen sich ohne Umstände in alle in der Schweiz erhältlichen Schlösser einbauen. Für Möbel gibt es sogar eine extra kurze Sonderausführung.

Abgerundete, glatte Kanten und der feine Oberflächen-Finish verleihen KABA-Schlüsseln elegantes Aussehen, ausgezeichnete Schlüsselführung und wirken zugleich schonend auf Kleider und Taschen.

Verkauf ausschliesslich durch den Fachhandel.
Verlangen Sie den neuen KABA-Prospekt.

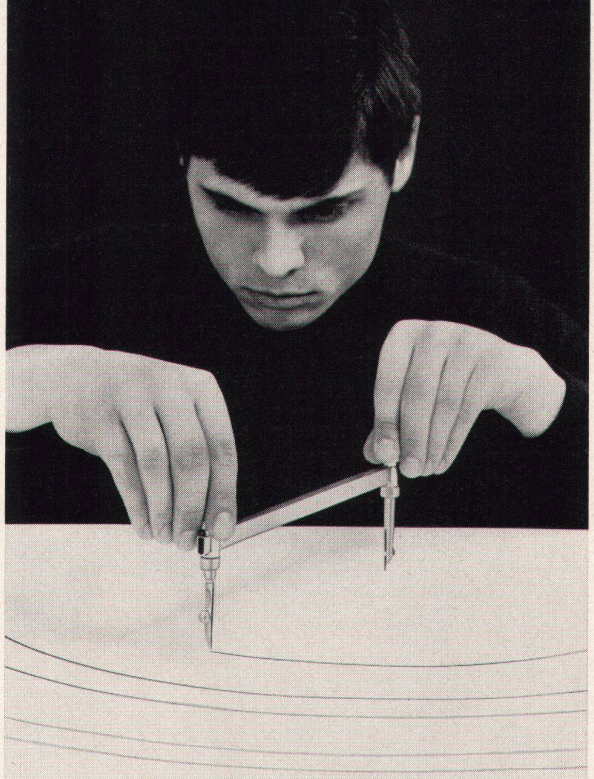
KABA

BAUER AG, 8620 Wetzikon
Sicherheitsschlossfabrik
Telefon 051 / 77 01 81

Kern-Spezialinstrumente für alle Zeichenarbeiten

Daß es Kern-Reißzeuge in allen Größen und für alle Ansprüche gibt, ist seit langem bekannt. Wissen Sie aber auch, daß Kern eine ganze Reihe von Spezial-Zeicheninstrumenten herstellt, mit denen sich viele Arbeiten rascher, exakter und bequemer ausführen lassen?

Heute stellen wir Ihnen vor:



Kern-Stangenzirkel

Sicher haben auch Sie hin und wieder Kreise oder Kreisbogen mit einem oder gar anderthalb Metern Radius aufs Papier zu bringen. Müheloser und vor allem präziser als mit Reißnagel, Schnur und Bleistift geht es mit einem Kern-Stangenzirkel. Es gibt verschiedene Modelle, mit Holz- oder Metallstangen, für Bleiminen und Tuschefeder.

Lassen Sie sich in Ihrem Zeichenfachgeschäft die Kern-Stangenzirkel vorlegen.

Kern SWISS

Kern & Co. AG 5001 Aarau
Werke für Präzisionsmechanik und Optik

Lärmbekämpfung – ein brennendes Problem im modernen Wohnungsbau. **Lärmbekämpfung** – unser Arbeitsprinzip bei der Entwicklung der praktisch geräuschlosen GEBERIT-PVC-Spülkästen. **Lärmbekämpfung** – ein Grund mehr für Sie, Ihren Kunden die funktionssicheren, formschönen und wohldurchdachten GEBERIT-Spülkästen zu empfehlen.

GEBERT + CIE
Armaturen- und Apparatefabrik
8640 Rapperswil am Zürichsee
Tel. 055 20 34 44, Telex 75625

GEBERIT®

So leise funktionieren GEBERIT-PVC-Spülkästen!

wie isolieren Sie Zweischalen-Mauerwerk?

Mit Mineralfaser-Platten? Gut so!
Sie verlangen günstigen Isolierwert? $\lambda = 0{,}029$ kcal/mh °C bei 0 °C!
Sie wünschen ein hohes Raumgewicht?
Genügen 45 kg/m³?
Wir haben ausserdem Platten mit 70 und 100 kg/m³.
Und Stärken ab 25 mm.
Angenehme Verarbeitung. Starke Karton-Verpackung.
Handliches Format. Prompte Lieferung.

Keine Frage: Sie isolieren Zweischalen-Mauerwerk

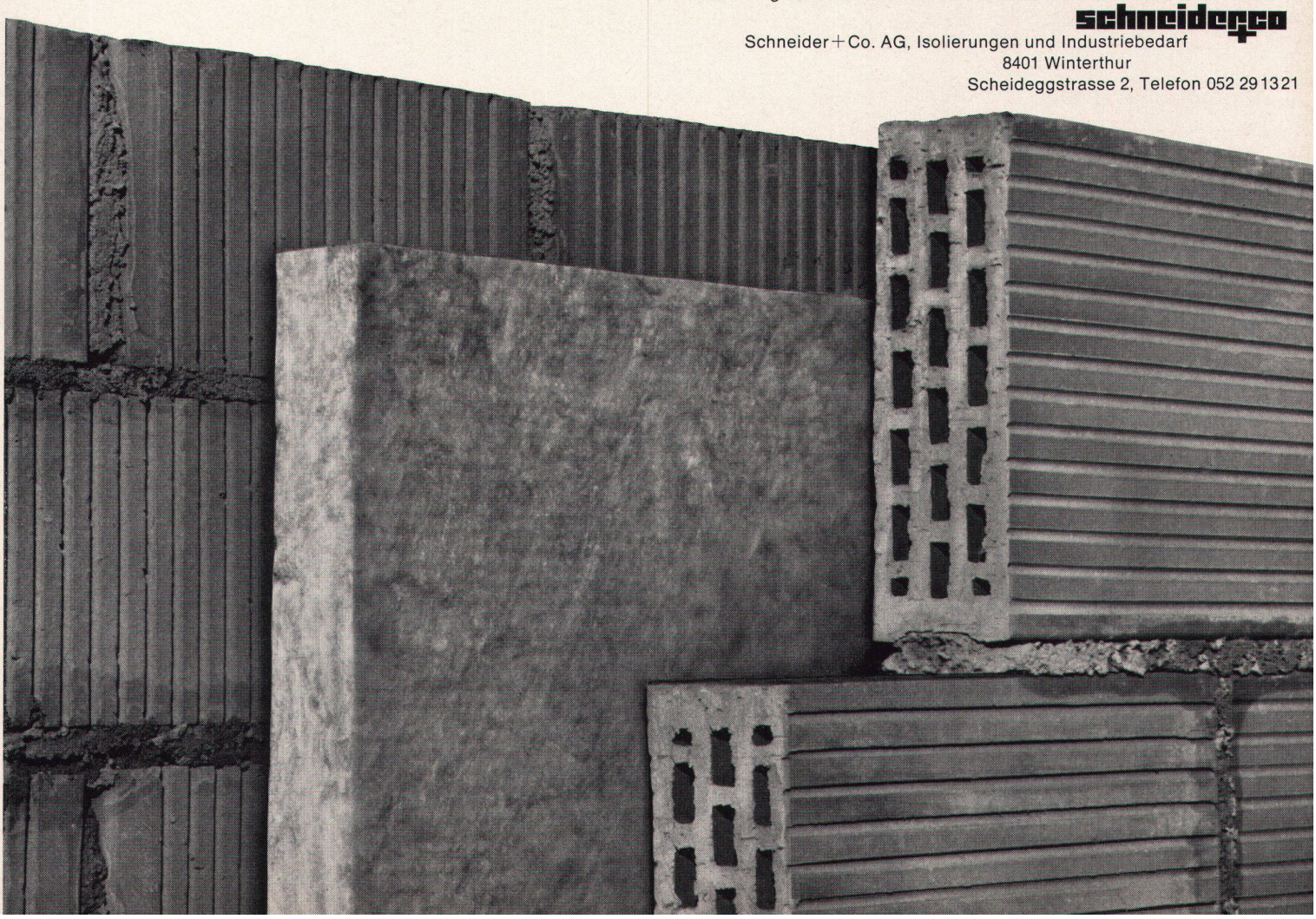
mit Roclaine-113

Geben Sie uns Konstruktion, Beheizungsart
und Erstellungsort Ihres Projektes bekannt.
Wir berechnen Ihnen die wirtschaftliche Isolierstärke.

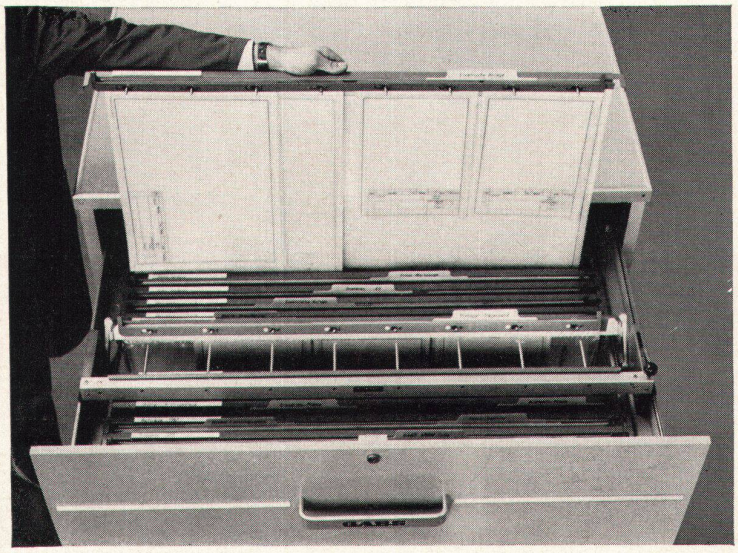
Lieferung von Roclaine-113 durch den Baumaterialhandel oder durch

schneider+co

Schneider + Co. AG, Isolierungen und Industriebedarf
8401 Winterthur
Scheideggstrasse 2, Telefon 052 29 13 21



GABS Hängeregistratur



Ein durchdachtes System, das sowohl die laufende Ablage wie auch die Archivierung von **Zeichnungen** und **Plänen** auf rationellste Weise löst.

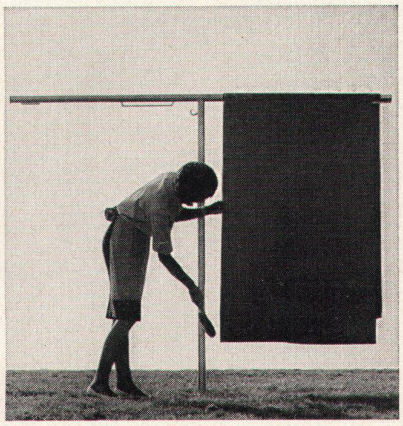
- Übersicht, Ordnung und Zeitgewinn dank Sicht-Registratur
- Unterteilung der Pläne in Gruppen und Nummern-Serien
- Verschiedene Formate in einem Ordner
- Planschonende Aufbewahrung
- Schnelles Entnehmen und Wiedereinordnen der Pläne

Als Schrank oder Truhe lieferbar

GABS Aktiengesellschaft 8304 Wallisellen Telephon 051 93 25 93

Stufenlos verstellbar

längs des Standrohrs, von bodentief bis über Kopfhöhe, ist nur der Gölz-Wäscheschirm «Seilspinne». Ein neuer Prospekt orientiert Sie ausführlich über seine vielen weiteren Vorteile, über unsere Wäschehängen und Teppichklopfanlagen. Verlangen Sie ihn unverbindlich bei



Gölz-Metallbau
Rotachstrasse 5, 8003 Zürich
Telefon 051 33 44 20

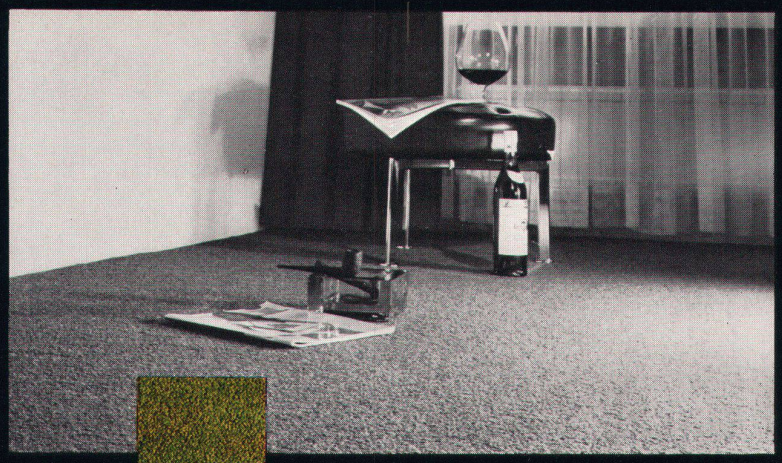
GÖLZ

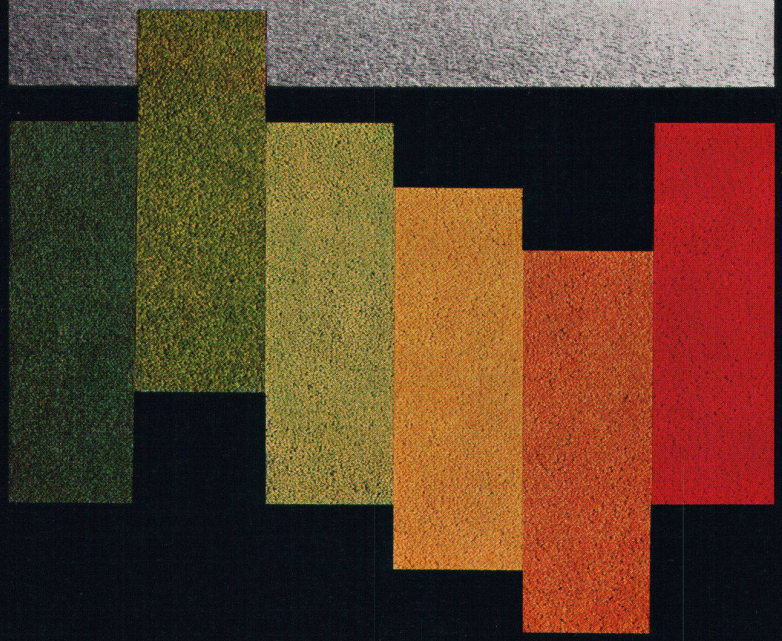
Schwitter AG Offset/Clichés

4000 **Basel** 9
Allschwilerstrasse 90
Telefon 061 38 88 50

8052 **Zürich**
Thurgauerstrasse 121
Telefon 051 83 99 55

1000 Bureau Lausanne
44, avenue de la Gare
Telefon 021 22 86 75





Jetzt wissen Sie es.

Dass die belcolor-Kollektion eine prächtige Skala von *über 400 Farbnuancen* anbietet. Die schönsten Spannteppiche, Auslegeteppiche und Klebeteppiche.

Dass Schuster ausserdem über 3000 Vorhang- und Möbelstoffe anbieten kann. (Rechnen Sie sich aus, wieviel Kombinationsmöglichkeiten sich daraus ergeben!)

Dass Ihnen Schuster mit einem reellen Service entgegenkommt und seine Berater Ihnen jederzeit und überall zur Verfügung stehen.

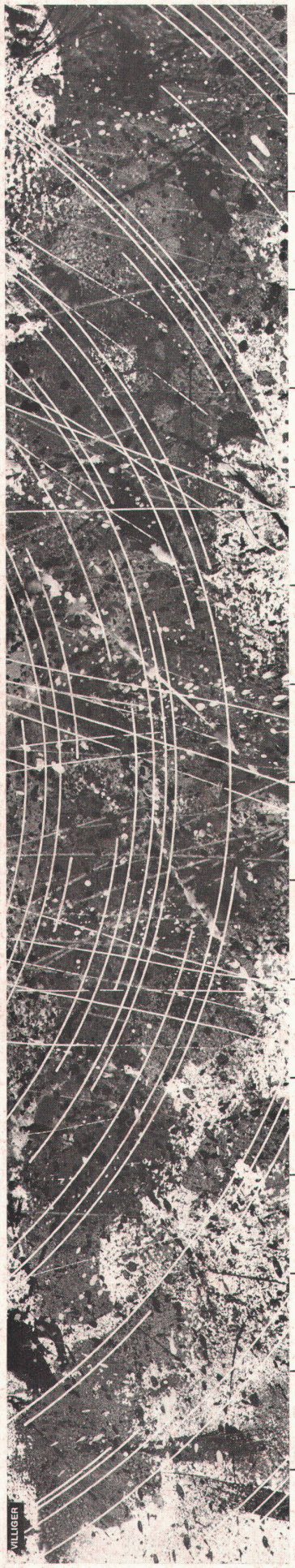
Dass Sie sich darum mit Vorteil an Schuster wenden. Telefonieren Sie. Wir sind immer bereit für Sie.

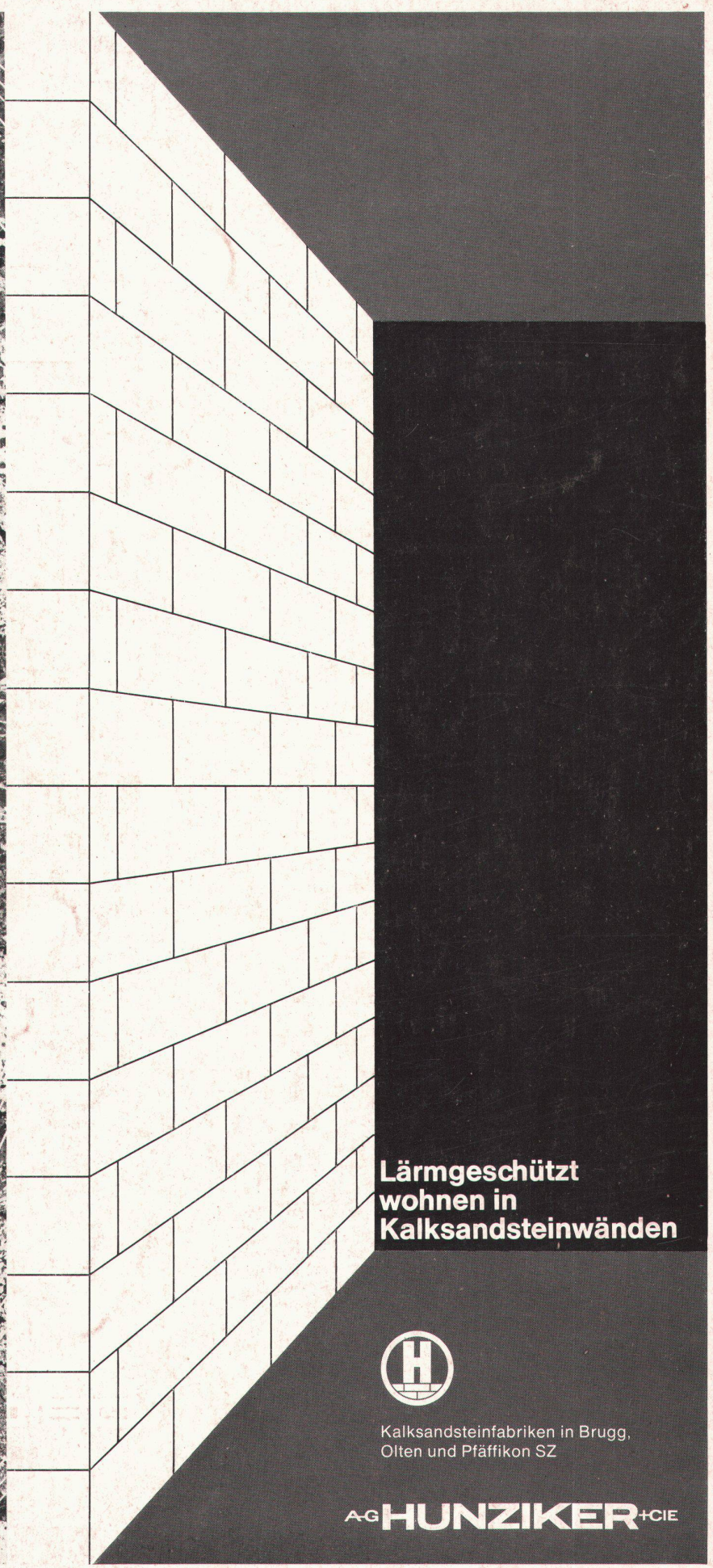
belcolor

Die Starkollektion in Spannteppichen, Auslege- und Klebeteppichen von

Schuster

St. Gallen	Zürich	Basel	Winterthur	Bern	Lausanne
071 22 15 01	051 23 76 03	061 24 19 30	052 22 70 21	031 46 11 61	021 23 73 22





Lärmgeschützt wohnen in Kalksandsteinwänden

Kalksandsteinfabriken in Brugg, Olten und Pfäffikon SZ

A-G HUNZIKER + CIE